

---

<b>Thể Loại:</b>	<b>Tài Chính</b>
<b>Tiêu Đề:</b>	<b>Chính Sách Giảm Giá Cho Người Không Có Bảo Hiểm/Tự Thanh Toán</b>
<b>Phạm Vi Áp Dụng:</b>	<b>Abington Hospital, Abington-Lansdale Hospital, Jefferson Bucks Hospital, Jefferson Cherry Hill Hospital, Jefferson Frankford Hospital, Jefferson Hospital for Neuroscience, Jefferson Methodist Hospital, Jefferson Stratford Hospital, Jefferson Torresdale Hospital, Jefferson Washington Township Hospital, Magee Rehabilitation Hospital, Thomas Jefferson University Hospitals, Inc.</b>
<b>Số Chính Sách:</b>	<b>127.55</b>
<b>Ngày Thông Qua:</b>	<b>Ngày 1 tháng 7 năm 2019</b>
<b>Ngày Thực Thi:</b>	<b>Ngày 1 tháng 10 năm 2019</b>

---

## **Chính Sách Giảm Giá Cho Người Không Có Bảo Hiểm/Tự Thanh Toán**

### **I. MỤC ĐÍCH:**

Mục đích của Chính Sách Giảm Giá Cho Người Không Có Bảo Hiểm/Tự Thanh Toán (“Chính Sách”) này là xác định các tiêu chí hội đủ điều kiện nhận giảm giá cho các bệnh nhân không có bảo hiểm và nhận dịch vụ chăm sóc sức khỏe cấp cứu và cần thiết về mặt y tế khác trong phạm vi các cơ sở bệnh viện thuộc Jefferson Health.

### **II. CHÍNH SÁCH:**

Jefferson Health cam kết liên tục cung cấp giảm giá công bằng cho các cá nhân không có bảo hiểm, hay trong một số trường hợp, có bảo hiểm nhưng không bao trả bảo hiểm cho các dịch vụ chăm sóc sức khỏe cấp cứu hay cần thiết về mặt y tế khác. Chính Sách này thiết lập hướng dẫn về Giảm Giá Cho Người Không Có Bảo Hiểm/Tự Thanh Toán.

### **III. PHẠM VI:**

Chính Sách này áp dụng cho các bệnh nhân cư trú tại khu vực dịch vụ chính của Jefferson Health. Là một nhà cung cấp dịch vụ chăm sóc sức khỏe có nhiều cơ sở, Jefferson Health chủ yếu phục vụ cư dân Pennsylvania, New Jersey và Delaware.

Khoản giảm giá này chỉ có sẵn cho các dịch vụ chăm sóc sức khỏe cấp cứu hoặc cần thiết về mặt y tế khác. Một số dịch vụ nhất định do Jefferson Health cung cấp không được coi là cần thiết về mặt y tế (như phẫu thuật thẩm mỹ tự chọn) được tính với giá trọn gói, không có giảm giá thêm và bệnh nhân phải trả trước tất cả các khoản tiền liên quan đến dịch vụ đó hoặc trả tại thời điểm dịch vụ được cung cấp.

Ngoài ra, các dịch vụ cấp cứu và cần thiết về mặt y tế khác được cung cấp trong phạm vi các cơ sở bệnh viện thuộc Jefferson Health có thể không phải do cơ sở bệnh viện, bác sĩ của bệnh viện hay nhà cung cấp độc lập của bệnh viện thực hiện. Các dịch vụ do các bác sĩ không phải là nhân viên bệnh viện và nhà cung cấp độc lập có thể không được bao trả theo FAP này. Jefferson Health có danh sách nhà cung cấp trong một tài liệu riêng biệt với FAP này. Vui lòng tham khảo Phụ Lục A đến L để biết danh sách các nhà cung cấp của tổ chức, trong đó bao gồm các nhà cung cấp dịch vụ chăm sóc sức khỏe cấp cứu hoặc cần thiết về mặt y tế khác trong phạm vi các cơ sở bệnh viện thuộc Jefferson Health. Danh sách nhà cung cấp đó nêu rõ các nhà cung cấp nào được và không được bao trả theo FAP này. Danh sách đó có sẵn trên trang web của từng cơ sở bệnh viện. Ngoài ra, danh sách nhà cung cấp có sẵn miễn phí, theo yêu cầu, tại khu vực đăng ký bệnh nhân ở từng cơ sở bệnh viện Jefferson Health. Danh sách nhà cung cấp sẽ được xem xét lại hàng quý và cập nhật nếu cần thiết.

#### **IV. TIÊU CHÍ HỢI ĐỦ ĐIỀU KIỆN CỦA BỆNH NHÂN KHÔNG CÓ BẢO HIỂM:**

Jefferson Health sẽ cung cấp cho bệnh nhân Không Có Bảo Hiểm/Tự Thanh Toán khoản giảm giá nếu bệnh nhân đó đáp ứng định nghĩa về Không Có Bảo Hiểm hoặc Tự Thanh Toán như dưới đây:

**Không Có Bảo Hiểm:** Các bệnh nhân không có bảo hiểm sức khỏe hoặc hỗ trợ bên thứ ba để đáp ứng nghĩa vụ thanh toán của họ.

**Tự Thanh Toán:** Bệnh nhân đã sử dụng hết phúc lợi bảo hiểm của mình và/hoặc bệnh nhân có bảo hiểm bên thứ ba nhưng đơn vị thanh toán bên thứ ba từ chối bao trả hoặc không cung cấp bao trả cho các dịch vụ chăm sóc sức khỏe nhất định mà bệnh nhân muốn nhận điều trị.

Bệnh nhân có bảo hiểm bên thứ ba và nộp đơn đăng ký Giảm Giá Cho Người Không Có Bảo Hiểm/Tự Thanh Toán phải cung cấp thông tin về bảo hiểm đó theo yêu cầu của Jefferson Health để Jefferson Health có thể đưa ra quyết định.

Các bệnh nhân của Jefferson Health phải hợp tác đầy đủ trong quy trình thu thập thông tin theo Chính Sách này và việc không hợp tác có thể ảnh hưởng đến khả năng cung cấp Giảm Giá Cho Người Không Có Bảo Hiểm/Tự Thanh Toán của Jefferson Health.

#### **V. THỦ TỤC:**

Trước khi được sàng lọc nhận giảm giá theo Chính Sách này, người nộp đơn phải được kiểm tra để xác định điều kiện hội đủ tiềm năng của họ cho bất kỳ phúc lợi bảo hiểm bên thứ ba nào hay các chương trình hỗ trợ y tế có thể thanh toán hóa đơn bệnh viện cho họ.

Đầu tiên, Jefferson Health phải hỗ trợ bệnh nhân xác định liệu họ có hội đủ điều kiện cho các chương trình được chính phủ tài trợ hay bảo hiểm khác hay không. Một công ty bên ngoài có thể được dùng để hỗ trợ quy trình chính thức nộp đơn đăng ký chương trình hỗ trợ y tế của tiểu bang, gồm cả việc đến thăm bệnh nhân tại nhà để có được tất cả giấy tờ chứng minh cần thiết. Bệnh nhân sẽ được yêu cầu cung cấp cho Jefferson Health tất cả thông tin tài chính và những thông tin cần thiết khác để hỗ trợ việc ghi danh vào một chương trình bảo hiểm được chính phủ tài trợ. Những bệnh nhân không hợp tác trong việc nộp đơn đăng ký các chương trình này có thể bị từ chối không được nhận Giảm Giá Cho Người Không Có Bảo Hiểm/Tự Thanh Toán.

Nếu bệnh nhân không hội đủ điều kiện cho bất kỳ chương trình nào được chính phủ tài trợ, họ sẽ được cung cấp Giảm Giá Cho Người Không Có Bảo Hiểm/Tự Thanh Toán. Nếu bệnh nhân có thể hội đủ điều kiện nhận hỗ trợ cao hơn, họ có thể nộp đơn đăng ký hỗ trợ tài chính theo Chính Sách Hỗ Trợ Tài Chính của Jefferson Health. Nếu bệnh nhân đáp ứng các tiêu chí của Chăm Sóc Cứu Trợ, thì Giảm Giá Cho Người Không Có Bảo Hiểm/Tự Thanh Toán sẽ không được áp dụng và cần được thu hồi từ tài khoản của bệnh nhân.

## **VI. GIẢM GIÁ:**

Giảm Giá Cho Người Không Có Bảo Hiểm/Tự Thanh Toán có sẵn dành cho các bệnh nhân không có bảo hiểm/tự thanh toán đáp ứng những tiêu chí được nêu phía trên. Theo Chính Sách này, bệnh nhân hội đủ điều kiện sẽ không bị tính phí cao hơn 115% biểu phí Medicare.

Lưu ý: các giới hạn hóa đơn dành cho người không có bảo hiểm tuân theo NJ P.L.2008 c60 như được quy định của các quy định New Jersey.

## **VII. PHƯƠNG PHÁP CÔNG BỐ RỘNG RÃI:**

Các phương pháp sau được sử dụng để công bố chính sách này cho cộng đồng và bệnh nhân của chúng tôi: Tài liệu thông báo sẽ được viết bằng các từ ngữ dễ hiểu và bằng ngôn ngữ mà bệnh nhân có thể hiểu được. Jefferson Health cung cấp chương trình tập huấn cho các nhân viên hành chính và lâm sàng thích hợp tương tác với bệnh nhân về Giảm Giá Cho Người Không Có Bảo Hiểm/Tự Thanh Toán được cung cấp theo Chính Sách này, cách thông báo về tính sẵn có cho bệnh nhân và cách chỉ dẫn bệnh nhân đến các tư vấn viên tài chính thích hợp để được hỗ trợ.

Bản sao bằng giấy Chính Sách này có sẵn theo yêu cầu miễn phí bằng thư gửi qua đường bưu điện và có sẵn trong một số khu vực trên khắp các cơ sở bệnh viện Jefferson Health. Các khu vực đó bao gồm, nhưng không chỉ gồm phòng cấp cứu và khu vực đăng ký/tiếp nhận bệnh nhân.

Các biển báo hay thông báo cho bệnh nhân về sự sẵn có của Cho Người Không Có Bảo Hiểm/Tự Thanh Toán sẽ được niêm yết dễ thấy ở các địa điểm công cộng bao gồm phòng cấp cứu và khu vực đăng ký/tiếp nhận bệnh nhân.